疫情简报:韩国现首宗死亡病例;共青团虚拟偶像遭批下架

© cn.nytimes.com/morning-brief/20200221/coronavirus-china-briefing

EMILY CHAN, KONEY BAI 2020年2月21

2020年2月21日



(欢迎<u>点击此处</u>订阅<u>新冠病毒疫情中文简报</u>。更多关于疫情的最新消息,欢迎关注时报英文 版实时更新报道。)

确诊及死亡病例数字汇总更新

据中国<u>国家卫健委</u>通报,截至2月20日,过去24小时内全国新增确诊病例889例,新增死亡118例,其中99例发生在武汉,仅有3例不在湖北。

从数据来看,武汉新增病例有所下降。据<u>湖北卫健委</u>消息,该省周四共报告新增病例631例, 其中武汉319例,约占一半。周二该市录得新增病例1660例,周三这一数字为615例。

订阅"简报"和"每日精选"新闻电邮

查看往期电邮 隐私权声明

中国卫生部门周四宣布,他们正在使用新的标准来统计冠状病毒病例。政府表示,湖北现在将恢复使用与全国其他地区相同的标准。只有在发现病毒的情况下,病例才会被视为确诊。

这一改变引发了公共卫生专家的困惑,他们认为此举将令人更加难以追踪疫情的变化。

"对于流行病学家而言,当病例的定义不断变化时,真的很令人沮丧。"香港大学流行病学教授

Benjamin Cowling说。 "他们为什么无法确定可能,疑似和确诊的案例?这太令人困惑了。"



一个北京胡同里的居委会志愿者在站岗。 Gilles Sabrie for The New York Times

抗疫情还是保经济?中国试图在两者间取得平衡

中国目前有一半以上的人口都处于某种形式的封锁状态,经济几乎处于停滞。商界领袖和经济学家越来越倾向于认为,政府抗击疫情的努力正在损害人们的生活和生计,而在阻止病毒传播方面收效甚微。

包括携程创始人梁建章在内的意见领袖呼吁当局在两者之间找到平衡。他们说,如果国家因为紧急卫生措施而变得更穷,公共卫生状况可能会比疫情本身造成的损害更糟。

专家表示,在支持经济和抗击病毒之间可能会有一个中间地带。乔治城大学的流行病学家 Jennifer Huang Bouey说,与大规模封锁相比,再三强调洗手和立即隔离病人可能更有效。

中国政府已经采取了这些行动——实际上,地方政府甚至要求企业在恢复生产之前为员工建立洗手站。此外,北京还宣布采取措施帮助企业应对冠状病毒的影响。

周四,人社部副部长游钧在新闻发布会上表示,6月前,湖北省所有公司可免交养老、失业和工伤保险三项社保。湖北以外地区大型企业减半征收,减征期限不超过3个月,中小微企业在6月前免征。据信,这项措施将为全国企业减免5000亿元。



韩国一名疑似患者被送往大邱的一家医院。 Kim Jong-Un/Yonhap, via Associated Press

韩国确认第一起死亡病例,确诊人数翻倍

据韩国疾控中心,周三,一名有肺炎症状的63岁患者在韩国庆尚北道清道郡的一家医院去世。周四,官员们发现这名患者被感染了新型冠状病毒。韩国官员表示,这可能是该国首例死于新型冠状病毒的病例。

官员称,这名患者在过去20年里一直住在这家医院的精神科病房。自从周三有两名患者的病毒检测呈阳性以来,卫生官员一直在对精神科的109名患者以及工作人员进行检测。

据<u>韩联社</u>报道,截至周五上午9时,韩国较前一日下午4时又新增52例确诊病例,总数达到 156例。新增病例中,41例发生在大邱和庆尚北道地区,其中39例与大邱一所教会有关。



周四,横滨,一辆载有"钻石公主号"邮轮乘客的巴士。 Tomohiro Ohsumi/Getty Images

"钻石公主号"聚集性感染或揭示病毒传播路径

公共卫生官员正在研究日本出现的多起冠状病毒病例,寻找有关疫情将在多大程度上扩散到中国以外地区的线索。

在结束了为期两周的隔离后,日本政府允许"钻石公主号"邮轮上病毒检测呈阴性且无症状的乘客下船。但船上确诊的病例持续增加,<u>有专家质疑</u>船上的感染控制措施混乱,许多人担忧下船的乘客是否携带并能传染病毒。随着事态的发展,这个问题变得更加紧迫。

病毒学家认为,聚集性传播有两种可能的解释。一种是"超级传播者"把病毒传播给了一大群人。或者,人们可以从污染的物体表面直接感染病毒。目前尚不清楚这种病毒能在人体以外存活多久。此前的研究发现,这类病毒能保持一周的活性或更长时间。

中国对两种用药方案展开临床试验

世界卫生组织官员周四表示,针对冠状病毒的两种药物疗法正在中国展开试验。初步结果可能在三周内产生。

一项试验涉及瑞德西韦(remdesivir),这是一种由吉利德公司生产的实验性抗病毒药物,尚未被批准用于任何疾病。但一名美国感染者已在用药治疗后康复。

第二种试验是两种抗艾滋病毒药物的组合,利托那韦(Ritonavir)和洛匹那韦(lopinavir)。这种药物在美国被冠以克力芝(Kaletra)的名字,也有几家印度制药公司生产的仿制药可供选择。

如果这两种治疗方法有助于预防患者的严重肺炎、败血症或器官衰竭,死亡率可能会显著下降。根据中国疾控中心的数据,目前,近5%的患者病情危重,2.3%的患者死亡。



共青团推出的虚拟人物"红旗漫"和"江山娇"。

"江山娇"之死:中共新式宣传以失败告终

中国共青团显然认为,中国年轻人会喜欢一些新的、爱国的卡通吉祥物。他们推出了"江山娇"和"红旗漫"两个漫画人物,以作为共青团的代言人。但令他们始料未及的是,这两个形象一经上线,就收到了大量的嘲笑和批评,以至于共青团不得不将这个项目下线。

这种嘲讽的回应表明,中国的社交媒体一代可能已经厌倦了共产党让宣传变得有趣的努力,尤其是在当下,人们对政府官员感到恐惧和沮丧的时刻。一些互联网用户表示,无法相信政府会在国家危难期间推出这样的东西。

另一些社交媒体用户也对女主人公"江山娇"提出了质疑。他们在社交平台发问,向女性的生存困境发起挑战。"江山娇,当老师性骚扰你的时候,你会被迫退学吗?""江山娇,你老公打你,警察有反应吗?""江山娇,你是为国剃头吗?"

最后的问句指的是国有新闻媒体最近传播的一段视频。视频中,女医务人员在前往疫情中心武汉救援之前被剃光了头发。这种行为被中国网友斥为对女性的剥削。



俄罗斯叶卡捷琳堡的一家隔离检疫中心。 Pavel Lisitsyn/Sputnik, via Associated Press

俄罗斯人在唐人街展开巡逻

据当地媒体报道,一群俄罗斯哥萨克人正在乌拉尔山脉地区的一个唐人街巡逻,寻找可能传播冠状病毒的人。

随着人们对病毒的担忧加剧,此举可能会导致针对中国人的暴力行为,但巡逻组织者坚称这 种情况不会发生。

Znak.com援引该小组负责人Gennady Kovalyov的话说,由三人组成的巡逻队会找到那些打喷嚏或咳嗽的人,建议他们去医院。他们还在华人社区分发口罩。这些团体此前曾与俄罗斯警方协作以控制人群,但不属于政府部门。



周二,停靠在柬埔寨西哈努克港的"威士特丹号"邮轮。 Tang Chhin Sothy/Agence France-Presse — Getty Images

更多消息:

- 荷美邮轮公司周四宣布,"**威士特丹号**"留在船上的747名船员均接受了新冠病毒检测,没有发现感染者。这是该邮轮上最后一批接受检测的人。该公司表示,目前所有仍在柬埔寨的船员和乘客均已确认没有染病。
- 亚马逊试图避免断货:由于疫情导致中国工厂关闭或减产,严重依赖中国制造业的亚马逊正试图保证库存,对那些已运送至美国的产品开出更大、更频繁的订单,并减少了自家网站上的广告和促销活动,以免出现库存不足的状况。
- **宝洁公司**周四在一份文件中表示,由新冠疫情引起的供需中断将"严重"影响该公司的季度财务表现。中国是宝洁公司产品的第二大市场。该公司周四证实,其在中国的八个制造已全部开工,八个分销中心中的六个也已重启运营。
- **美股未受新冠疫情影响:**尽管多个行业因疫情暴发而遭受打击,但市场几乎没有反应。美元本周攀升至数年来的最高水平,这反映出在疫情影响之下,美国经济的强势。随着全球投资者把货币兑换成美元避险,并用其抢购金融资产,美国的股票和债券从中受益。



随着中国努力正应对冠状病毒疫情,连北京的天安门一带现在也几乎空无一人。 *Mark* Schiefelbein/Associated Press

中文报道:

- <u>新冠疫情加剧美中分歧</u>:对华鹰派愈发强硬,两国互信减少。鹰派主导了华盛顿的对话,猛烈抨击北京在处理疫情时缺乏公开透明,未能妥善控制疫情。虽然特朗普仍在赞扬习近平,但两国间的互不信任与分歧已日益加剧。
- 新冠疫情下,亚裔美国人经历了什么?尽管美国只有15例确诊病例,但新冠病毒的暴发使一些亚裔美国人感受到令人不安的审视。许多人不仅为在中国的亲人的健康担忧,还要在美国的日常生活中面对他人的恐惧。
- 观点:新冠疫情会导致经济衰退吗?康奈尔大学经济学教授Eswar Prasad表示,中国经济面临严峻考验,全球性衰退虽然并非必然,但疫情带来的不确定性已经开始抑制投资和生产效率。中国民众对政府的信心已经动摇。
- **口罩短缺、恐慌蔓延:<u>这家香港药房如何应对</u>?**经历了政治动荡和经济衰退,加上SARS的惨痛回忆,焦虑的香港人在全城的药房采买口罩、消毒剂等,导致供应短缺和涨价。对药房员工来说,安抚顾客成了工作的一部分。
- **在孤城武汉,"陪着一个宏大的东西玩命"。**安娜·刘此前是一名记者,疫情暴发后,她在自己的家乡武汉成为了一名志愿者,在这个孤城中整理救助资源,帮助民众在隔绝状态下获得维持生活所需要的信息。

感谢阅读今天的新冠病毒疫情简报,新读者请<u>点击此处订阅</u>。点击<u>这里</u>查看往日更新。欢迎在Twitter(@nytchinese)、Instagram和Facebook上关注我们,了解更多中文资讯。也欢迎访问中文网<u>首页</u>阅读更多新闻。如有任何建议和想法,请来信与我们分享:cn.letters@nytimes.com。